

اللغة العربية والطب

(تابع ما قبله)

(الحَوْلَاءُ، والحَوْلَاءُ) جاء في المخصص لابن سيده ج ١ ص ٢٤ «الحَوْلَاءُ والحَوْلَاءُ»
جلدة تخرج مع الولد فيها ماء وخطوط حمراء وخضراء ويوافق ذلك بالانكليزية (Amnion)
اي (الامينيون او الامنيوس) وهو الغشاء الداخلي للجنين

(الفضول) في اقرب الموارد «فضول البدن عند الاطباء: ما يخرج من مناديه
خروجاً طبيعياً كالبول والعرق والريق والسمع» وهي في الانكليزية (Excreta or Excretion)
اي الافرازات التي تخرج من الجسم

(الصدر) في الرب الموارد «صدر الرجل سدرًا وصدارة: تخيير والبعير تخيير
بصره من شدة الحرقان يكذب ببصره» ويوافق ذلك (Dazzling) اي (الزغلة) التي تشاهد
في بعض امراض العين

(الفسر) في الرب الموارد «فسر الطيب فسراً وتفسرة: نظر الى بول المريض
ليستدل به على شيء من امره قال الجوهرى واظنه مولداً» ويوافق ذلك في الانكليزية
(Examination of urine) وجاء فيه ايضاً «التفسرة ماء المريض يستدل به على
حاله وقيل هي القارورة التي فيها بول المريض ليعرض على الطبيب وتسمى دليلاً ايضاً
لانها تظهر للطبيب احوال المرض البدنية يقال نظر الطبيب في تفسرة المريض» وهي في
الانكليزية (Specimen of urine)

(الدردانس) جاء في اقرب الموارد تحت مادة درلس «الدردانس عظم يصل بين
الرأس والعتق رومي» ولعل هذه الكلمة توافق (Atlas) اي الاطلس او الحاملة وهي القفزة
العنقية الاولى

(الثروت) في اقرب الموارد «ثروت الدم قروتاً پس بصفة على بعض» ويمثّل في
الانكليزية (Coagulation of blood) اي تجعد الدم

(الدعث) في اقرب الموارد «الدعث كقلب اول المرض» وفيه ايضاً «دعث الرجل
بالبناء للفصول اصابة اقتسار وفتور» ولعل هذه الكلمة تماثل (Invasion) اي دور المهاجم
من الامراض وهو الدور الذي تبدي فيه الامراض وترتفع الحرارة ويحدث الاقتسار
والفتور وآلام الرأس وخلافه

(الخدبة) في اقرب الموارد «الخدبة خروج الظهر ودخول الصدر والبطن». وذلك هو (Kyphosis) وهو تشوه في العمود الفقري يجذب فيه الظهر (النجامة والقنومة) جاء في اقرب الموارد «النجامة والقنومة انكبر في السن جداً وهما مصدران لالعل لها» وهو (Senility) اي الشيخوخة

(السدنتان) في اقرب الموارد «السدنتان الثغرتان اللتان فيهما مخرس رأس الخنثين وفيها عصبه الى رأسهما» وهذه السدنة او الثغرة هي ما يسمى في الطب (Acetabulum) اي الحق الحرقني
الدكتور محمد عبد الحميد

معجم الحيوان

Lacerta. E. common lizard F. Lézard commun ❖ العظاءة والعظابة . السحلية

ضرب من الزحافات ملساء اصفر من المرذون تعدو وتتردد كثيراً وتعرف في مصر وبعض انحاء فلسطين بالسحلية وفي الشام بالسقابة . والعظاء اجناس وانواع كثيرة وهذا بعض ما جاء عن العظاءة في المؤلفات العربية . قال السيرى «العظاءة دووية اكبر من الوزغة ويقال عظابة ايضاً قال الازهري هي دووية ملساء تعدو وتتردد كثيراً تشبه سام ايرس الا انها احسن منه ولا تؤذي وتسمى شحمة الارض وشحمة الرمل وهي انواع كثيرة منها الابيض والاحمر والاصفر والاخضر وكلها منقطة بالسواد وهذه الالوان يجب مساكتها فان منها ما يمكن الرمال ومنها ما يمكن قريبا من الماء والشب ومنها ما يألف الناس ومن طبعها حبة الشمس وتسمى مشياً سريعاً ثم تقف وتسمى بارض مصر السحلية» . وقال في حرف السين «السحلية العظابة»

وقال ابن سيده «العظابة مثل الاصح صحراء تحبها تكون قتراً وشبرا وثلقاً وهي من عابثها ومنها ذوات لا تغير شيئاً وهي التي في الحشوش تبرد ولا تقتل ولكن الازواغ تقتل» . وقد مر بنا ان الازواغ والعظاء لا سم فيها غير ان علماء اليونان والرومان كانوا يعتقدون ان ضرباً من العظاء سام وهو المسعى خلدس باليونانية ومنين باللاتينية وقد ذكره ابن البيطار في مادة عظابة قال «العظابة حيوان من جنس الخنثيين يشبه البرغح يستقر يدس في الثانية حيس وين الناس من يسميه خلدس في صور اي صوراً